

M8359

PAGE 1 DE 4

McCall's®

FRANÇAIS

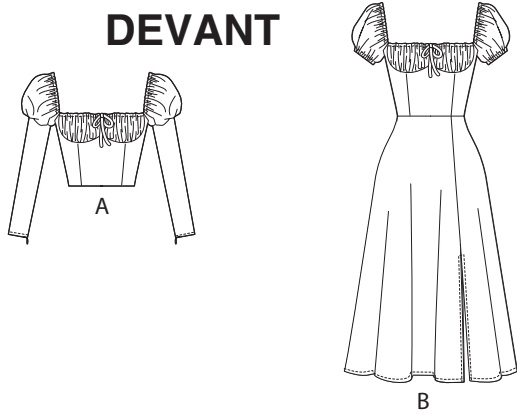
1-800-782-0323



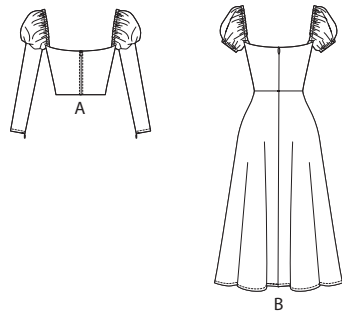
SCANNEZ LE CODE  
QR POUR ACCÉDER  
AU TUTORIEL  
ÉTAPE PAR ÉTAPE  
EN VIDÉO



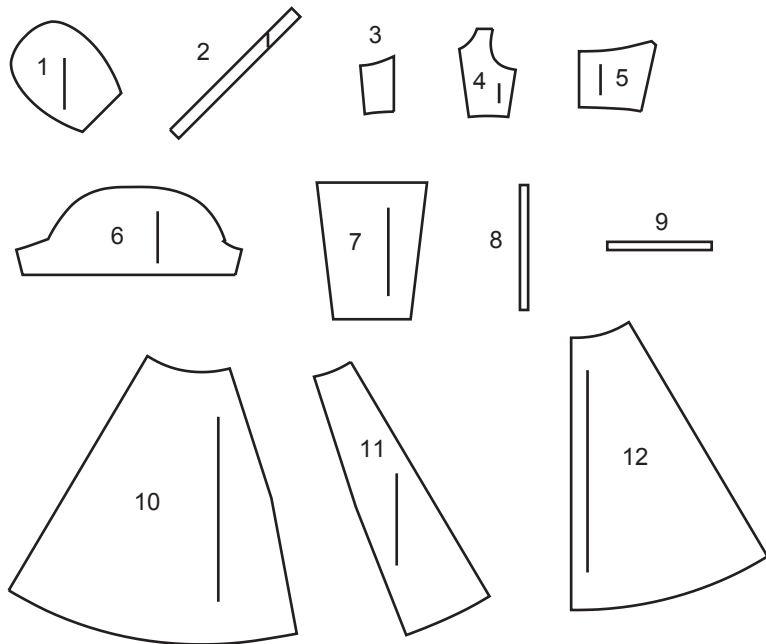
## DEVANT



## DOS



## 12 PIÈCES DU PATRON



- 1 SOUTIEN-GORGE DEVANT – A, B
- 2 CORDON DE COULISSE – A, B
- 3 CORSAGE DEVANT – A, B
- 4 CORSAGE CÔTÉ DEVANT – A, B
- 5 CORSAGE DOS – A, B
- 6 MANCHE – A, B
- 7 MANCHE INFÉRIEURE – A
- 8 GUIDE POUR ÉLASTIQUE DE L'ÉPAULE – A, B
- 9 GUIDE POUR ÉLASTIQUE DE LA MANCHE – B
- 10 JUPE DEVANT DROIT – B
- 11 JUPE DEVANT GAUCHE - B
- 12 JUPE DOS – B

## MARQUES DU PATRON



**LIGNE DE DROIT-FIL:** Posez sur le droit-fil du tissu parallèle à la lisière ou à la pliure.



**LIGNE DE PLIURE:** Placez la ligne sur la pliure du tissu.



**MARQUE DE BOUTONNIÈRE:** Indique la longueur exacte et l'emplacement des boutonsnières.

**MARQUE DE BOUTON:** Indique l'emplacement du bouton.



**REPÈRES ET SYMBOLES:** Pour faire coïncider les coutures et les détails d'assemblage.

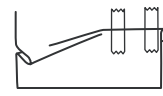
Indique la Ligne de Poitrine, Ligne de Taille, les Hanches et/ou le Tour de Bras. Les Mesures font référence à la circonférence du Vêtement Fini (Mesures du corps + Aisance confort + Aisance mode). Ajustez le patron si nécessaire. La mesure ne comprend pas les plis, les pinces et les rentrés.

**RENTRÉ DE COUTURE COMPRIS:** 1.5cm, sauf différemment indiqué, mas pas imprimé sur le patron.

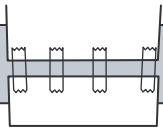
## ADAPTER SI NÉCESSAIRE

Allongez ou Raccourcissez aux lignes d'ajustement (=) ou où il est indiqué sur le patron. S'il faut ajouter une longueur considérable, vous pouvez acheter du tissu supplémentaire.

**POUR RACCOURCIR:** Pliez le long de la ligne d'ajustement. Faire une pliure la moitié de la quantité nécessaire. Adhère en place.



**POUR ALLONGER:** Coupez entre les lignes d'ajustement. Étendez la quantité nécessaire, en tenant les bords parallèles. Adhère sur le papier.



Lorsque les lignes de Modification ne se trouvent pas sur le patron, allongez ou raccourcissez au bord inférieur.

**RÉTRÉCISSEZ LE TISSU** qui n'est pas étiqueté prérétrécit. Repassez.

**ENFERMEZ LE PLAN DE COUPE** pour le Modèle, la Taille, la Largeur du Tissu.

Utilisez les plans de coupe **AVEC SENS** pour les tissus à dessins dans une seule direction, sens, poil ou surfaces nuancées. Puisque la plupart de tissus de tricot ont la surface nuancée, on utilise un plan de coupe avec sens.

Pour les **ÉPAISSEURS DOUBLES (AVEC PLIURE)**, pliez le tissu endroit contre endroit.

**\* ÉPAISSEURS DOUBLES (SANS PLIURE)** - Pour les tissus avec sens, pliez le tissu transversalement, endroit contre endroit.

Marquez comme illustré. Coupez le long de la pliure transversale du tissu (A). Retournez l'épaisseur supérieure sur 180° pour que les flèches aillent dans la même direction et posez-la sur l'épaisseur inférieure, endroit contre endroit (B).

Pour une **SEULE ÉPAISSEUR** - Posez le tissu, endroit vers le haut. (Pour les Tissus à Fourrure, placez le poil vers le bas).

## COUPER ET MARQUER

★ Coupez d'abord les autres pièces, en laissant assez de tissu pour couper cette pièce. Ouvrez le tissu. Pour les pièces "Coupez 1", coupez la pièce une fois sur une épaisseur simple avec la pièce vers le haut sur l'endroit du tissu.

La pièce du patron peut avoir des lignes de coupe pour plusieurs tailles. Choisissez la ligne de coupe correcte ou les pièces de patron pour votre taille.

Avant de **COUPER**, placez toutes les pièces sur le tissu selon le plan de coupe. Epinglez. (**Les plans montrent l'emplacement approximatif des pièces de patron, lequel peut varier selon la taille du patron**). Coupez **EXACTEMENT**, en maintenant les repères vers l'extérieur.

Avant d'enlever le patron, **REPORTEZ LES MARQUES** et les lignes d'assemblage sur l'Envers du Tissu, en utilisant la méthode à Épingles et à Craie ou le Papier à Calquer et la Roulette de Couturière. Les marques nécessaires sur l'endroit du tissu doivent être faites au fil.

**NOTE:** Les parties encadrées avec des pointillées (a! b! c!) dans les plans représentent les pièces coupées selon les mesures données.

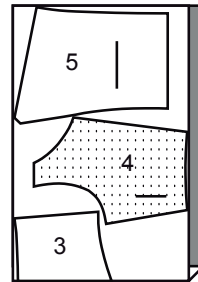
## PLANS DE COUPE

### DOUBLURE A, B

utilisez les pièces 3 4 5

115 cm  
sans sens  
toutes les tailles

LISIÈRES



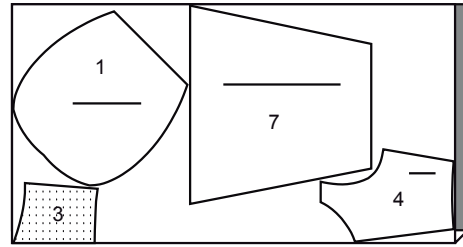
PLIURE

### HAUT A

utilisez les pièces 1 2 3 4 5 6 7

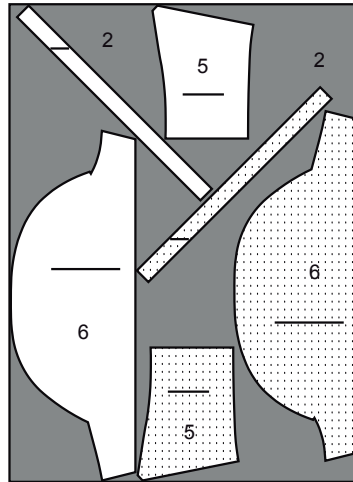
115 cm  
avec sens  
toutes les tailles

LISIÈRES



PLIURE

LISIÈRE

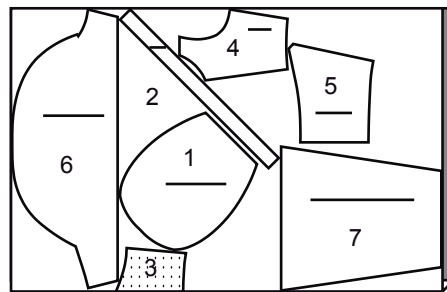


LISIÈRE

150 cm  
avec sens  
tailles 6 8 10 12 14

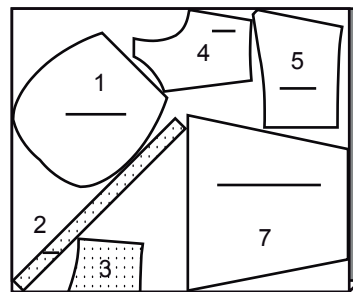
150 cm avec sens  
tailles 16 18 20 22

LISIÈRES



PLIURE

LISIÈRES



PLIURE

LISIÈRE



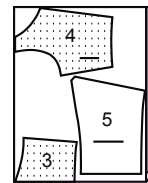
LISIÈRE

### ROBE B

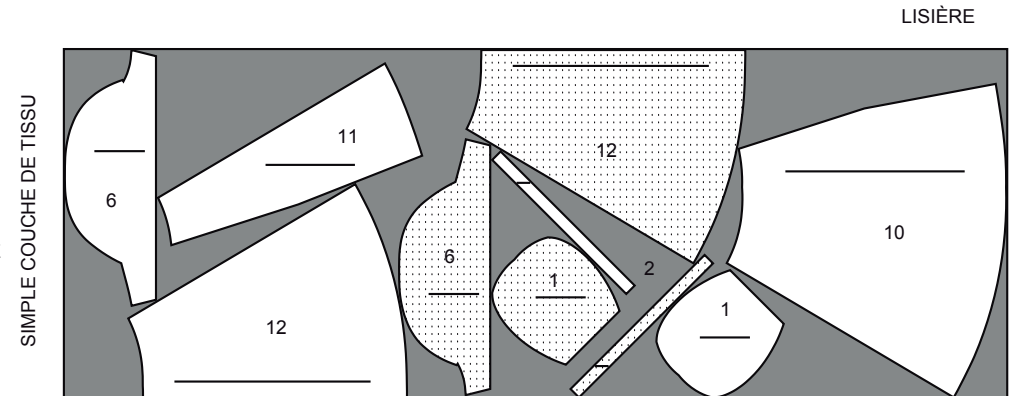
utilisez les pièces 1 2 3 4 5 6 10 11 12

115 cm  
avec sens  
toutes les tailles

LISIÈRES



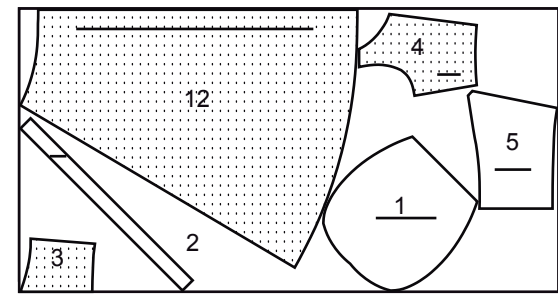
PLIURE



LISIÈRE

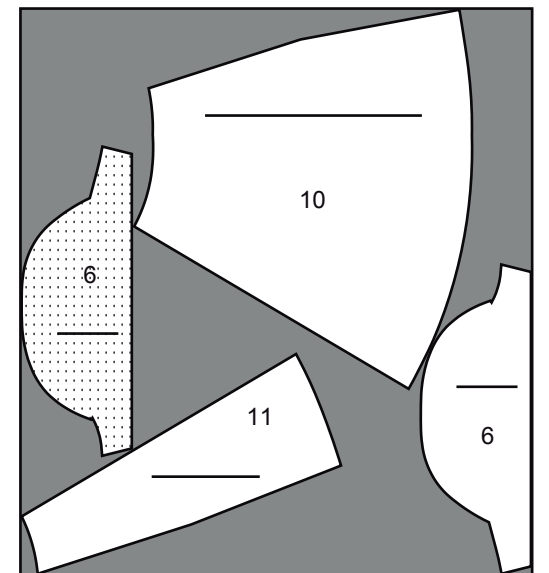
150 cm  
avec sens  
toutes les tailles

LISIÈRES



PLIURE

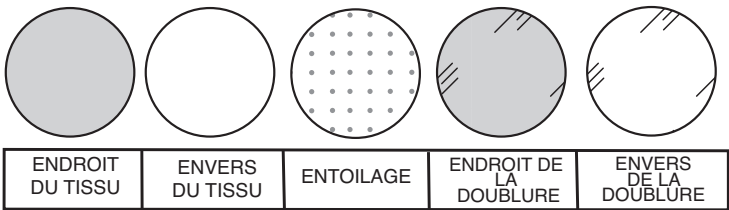
LISIÈRE



LISIÈRE

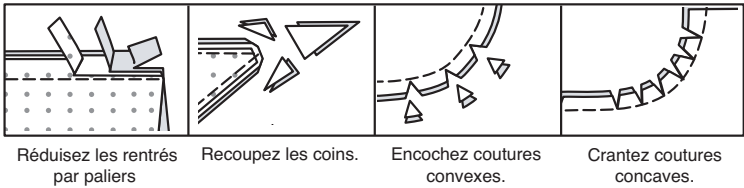
INFORMATION DE COUTURE

LÉGENDE DES CROQUIS



RENTRÉS DE COUTURE

Utilisez des rentrés de 1.5 cm sauf indiqué différemment.



ÉPINGLER ET AJUSTER

Épinglez ou bâtissez les coutures, ENDROIT CONTRE ENDROIT, en faisant coïncider les repères. Ajustez le vêtement avant de piquer les coutures principales.

PRESSAGE

Pressez les rentrés de couture ensemble; puis ouvrez-les au fer sauf indiqué différemment. Crantez-les si nécessaire de sorte qu'ils restent à plat.

GLOSSAIRE

Les termes techniques, imprimés en **CARACTÈRES GRAS** au cours de l'assemblage, sont expliqués ci-dessous.

**FINIR** - Piquer à 6 mm du bord non fini et finir avec une des méthodes suivantes : (1) couper aux ciseaux à denteler OU (2) surfiler OU (3) replier le long de la piqûre et piquer près de la pliure OU (4) Finir à la surjeteuse.

**FACULTATIF POUR LES OURLETS** : Si désiré, poser un extra-fort (ruban bordure).

**FRONCER** - Piquer à grands points sur la ligne de couture, puis à 6 mm dans le rentré ou sur les lignes de fronces indiquées sur le patron. Tirer les fils canette à l'ajustage et répartir les fronces.

**OURLET ÉTROIT** – Replier l'ourlet, presser en répartissant l'ampleur si nécessaire. Déplier l'ourlet. Replier de nouveau en faisant coïncider le bord non fini avec la pliure ; presser. Replier le long du pli ; piquer.

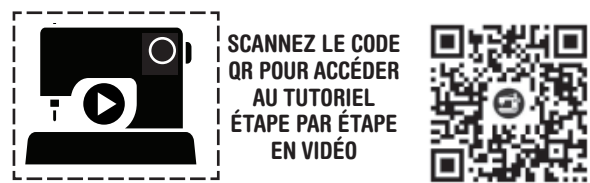
**RENFORCER** - Piquer à petits points sur la ligne de couture indiquée dans les instructions de couture.

**POINTS COULÉS** - Glisser l'aiguille dans le bord plié et faire un point au-dessous dans le vêtement, ne prenant qu'un seul fil.

**PIQÛRE DE SOUTIEN** - Piquer dans le rentré à 3 mm de la ligne de couture, soit à 1.3 cm du bord non fini.

**SURPIQUER** – En utilisant le pied presseur comme un guide, sur l'endroit, piquer à 6 mm du bord, de la couture ou d'une autre piqûre, ou surpiquer comme spécifié.

**SOUS-PIQUER** – Déplier la parementure ou au-dessous du vêtement ; piquer sur le rentré près de la couture.



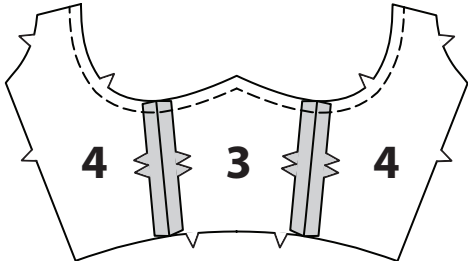
INSTRUCTIONS DE COUTURE

HAUT A, ROBE B

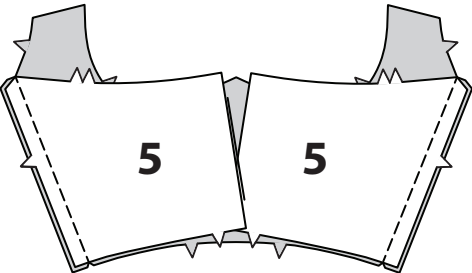
**NOTE** : Au-dessous de chaque sous-titre, les croquis montrent le premier modèle, sauf indiqué différemment.

CORSAGE

Piquez les pièces du **CORSAGE CÔTÉ DEVANT** (4) sur les bords du côté du **CORSAGE DEVANT** (3). Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur les bords supérieurs arrondis du corsage, comme illustré.



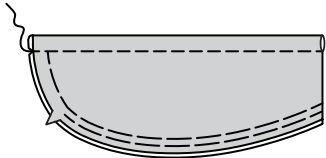
Piquez les pièces du **CORSAGE DOS** (5) et le corsage devant sur les côtés.



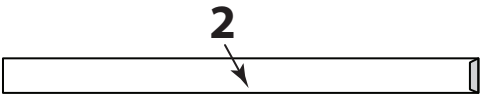
Endroit contre endroit, pliez le **SOUTIEN-GORGE DEVANT** (1) sur la ligne de pliure. Piquez le bord du devant, en laissant ouvert au-dessous du petit cercle.



Retournez. Pressez. Épinglez ensemble les bords non finis. Pour former la coulisse du cordon, piquez à travers le bord supérieur du soutien-gorge devant à 1.5 cm au-dessous de la pliure, comme illustré. Bâtissez les bords non finis ensemble au-dessous de la piqûre. **FRONCEZ** les bords bâtis sur l'encoche.



Repliez un rentré de 1 cm sur une extrémité du **CORDON DE COULISSE** (2). Pressez.



Endroit contre endroit, pliez le cordon de coulisse en deux dans le sens de la longueur. Piquez en couture de 1 cm, en laissant les extrémités ouvertes. Égalisez.



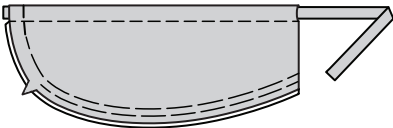
Pour retourner, fixez un fil résistant à une extrémité de la bande. Poussez l'aiguille (d'abord le chas) dans la bande. Pressez.



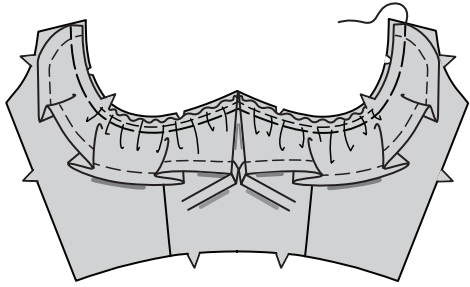
Cousez les bords pressés ensemble aux **POINTS COULÉS**.



Insérez le cordon dans la coulisse, ayant les bords non finis au même niveau. Bâtissez.

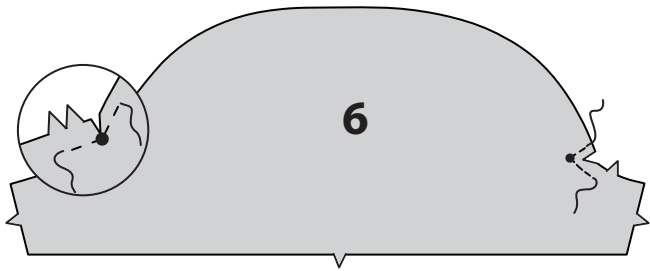


Épinglez le soutien-gorge devant sur le corsage devant, en faisant coïncider les milieux devant et les symboles, en crantant le corsage devant si nécessaire. Tirez sur le fil de fronces ; bâtissez.

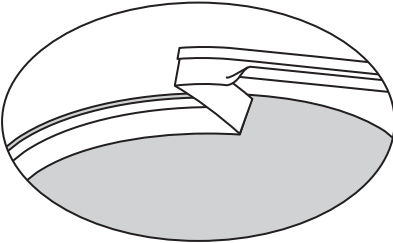


MANCHE

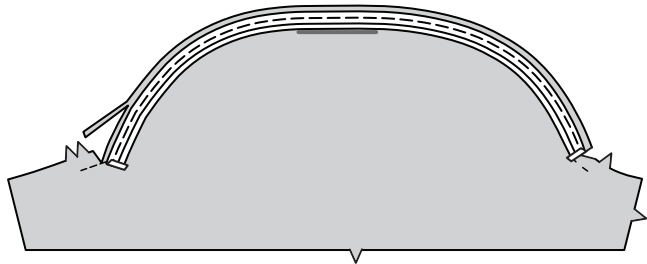
**RENFORCEZ** les coins intérieurs de la **MANCHE** (6), en pivotant aux petits cercles, comme illustré. Crantez vers les petits cercles.



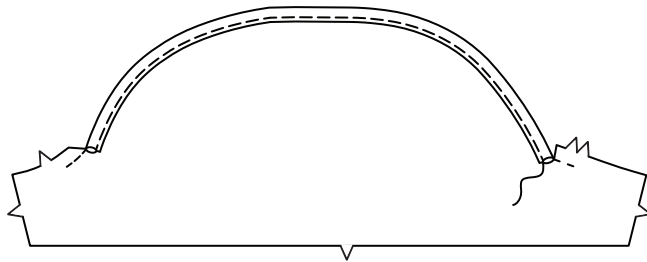
Dépliez un bord du biais. Ouvrez au fer le pli et donnez forme au ruban pour le faire coïncider avec la courbe du bord supérieur en pressant légèrement.



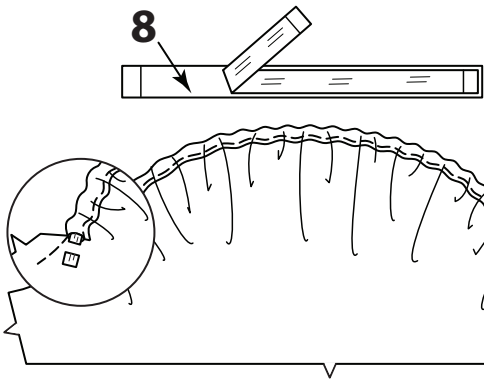
Endroit contre endroit, épinglez le biais sur le bord supérieur de la manche entre les crans, en plaçant le pli le long de la ligne de couture de 1 cm, en repliant les extrémités. Piquez le long du pli sur le ruban. Égalisez le rentré de la manche au même niveau que le ruban de biais.



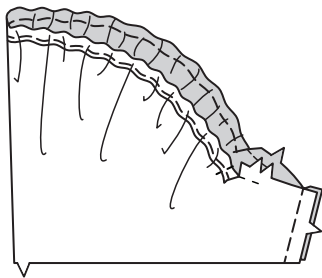
Retournez le biais vers l'intérieur le long de la couture. Pressez. Pour former la coulisse, piquez près du bord inférieur long.



Coupez l'élastique de la longueur du **GUIDE POUR ÉLASTIQUE DE L'É-PAULE** (8). Enfilez l'élastique dans la coulisse, les bouts s'étendant 1.5 cm au-delà de la coulisse. Épinglez sur place. Piquez à travers les extrémités de la coulisse, en prenant l'élastique dans la piqûre. Pour supprimer le volume, coupez les bouts de l'élastique, en veillant à ne pas couper la manche.



Piquez la couture de manche.

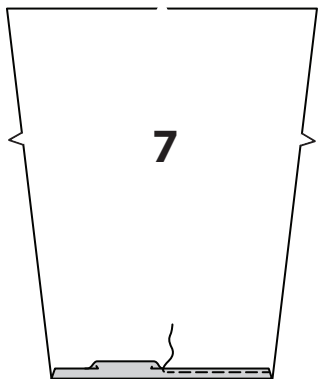


Modèle A :

Coupez à 3 mm du bord inférieur de la manche. **FRONCEZ** le bord inférieur de la manche.

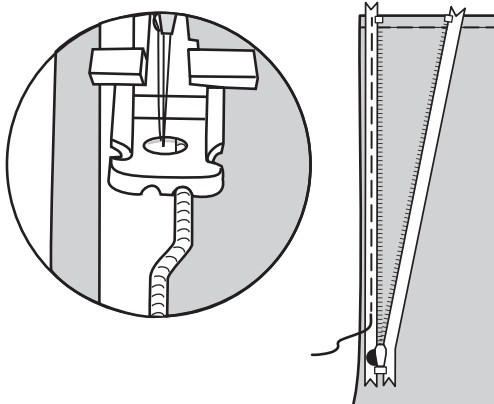


Faites un **OURLET ÉTROIT** de 1.5 cm sur le bord inférieur de la **MANCHE INFÉRIEURE** (7).

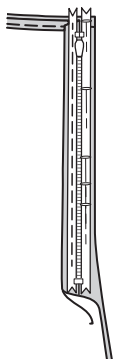


**NOTE** : Piquez la fermeture en utilisant un pied spécial à fermeture à glissière invisible.

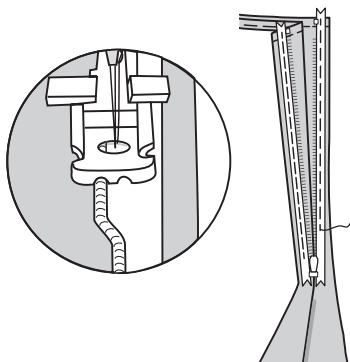
Retournez la manche inférieure de sorte que l'ourlet soit à l'opposé. Ouvrez la fermeture à glissière. Sur l'endroit, épinglez la fermeture sur le bord de l'ouverture gauche de la manche inférieure, vers le bas sur le rentré, le ruban de la fermeture s'étendant 1 cm au-delà du bord ourlé et les dents de la fermeture sur la ligne de couture. Placez la rainure droite du pied à fermeture par-dessus les dents ; piquez près des dents, en arrêtant au grand cercle.



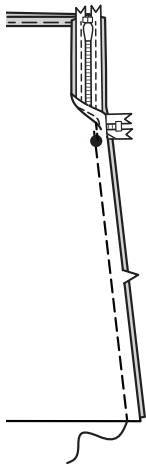
Fermez la fermeture. Épinglez l'autre ruban de la fermeture sur le bord de l'ouverture droit, en plaçant les dents de la fermeture sur la ligne de couture.



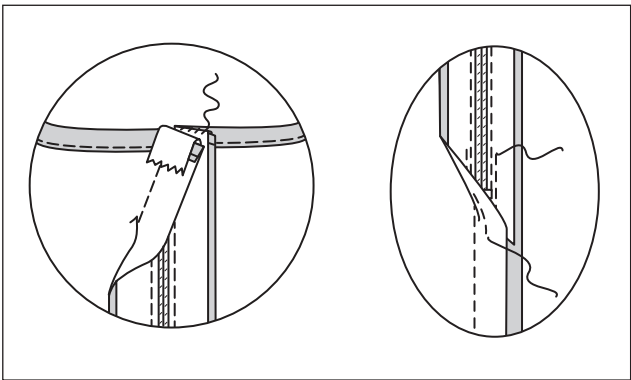
Ouvrez la fermeture. Placez la rainure gauche du pied à fermeture par-dessus les dents ; piquez jusqu'au grand cercle.



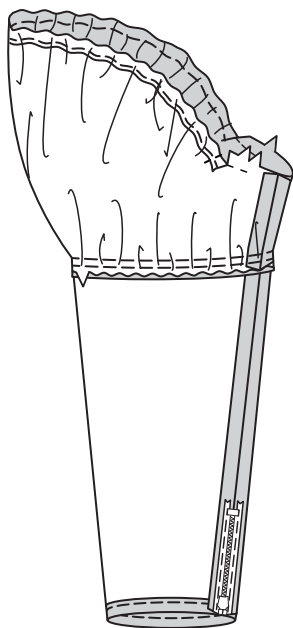
Fermez la fermeture. Glissez le pied à fermeture vers la gauche. Épinglez la couture de manche ensemble au-dessus de la fermeture. Placez et abaissez légèrement l'aiguille au-dessus et vers la gauche de la piqûre de la fermeture au grand cercle. Piquez la couture de manche au-dessus du grand cercle.



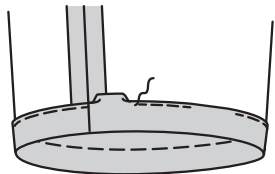
Repliez les bords supérieurs du ruban de la fermeture par-dessus l'ourlet, comme illustré. Cousez à l'ourlet aux **POINTS COULÉS**. Piquez ou cousez à la main chaque extrémité du ruban de la fermeture sur les rentrés, en maintenant la manche libre au fur et à mesure.



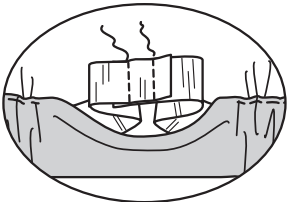
Épinglez la manche inférieure sur le bord inférieur de la manche, en faisant coïncider les coutures et les encoches. Tirez sur le fil de fronces ; bâtissez. Piquez, puis piquez à 6 mm du rentré. Egalisez près de la seconde piqûre. Pressez la couture vers la manche inférieure.



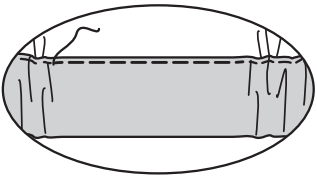
**Modèle B :**  
Pour former la coulisse de l'élastique, relevez 2 cm sur le bord inférieur de la manche. Pressez. Repliez 6 mm sur le bord non fini et piquez sur place, en laissant une ouverture pour l'élastique. Pressez.



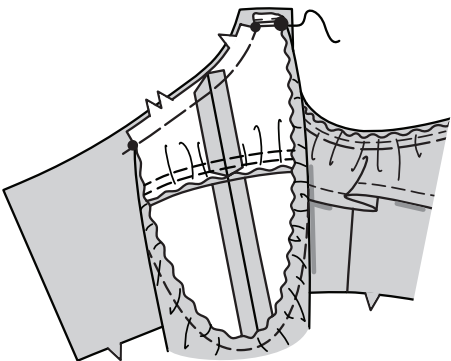
Coupez l'élastique de la longueur du GUIDE POUR ÉLASTIQUE DE LA MANCHE (9). Insérez l'élastique dans l'ouverture. Superposez les bouts et fixez-les en utilisant une épingle de sûreté. Piquez solidement les bouts de l'élastique.



Piquez l'ouverture, en étirant l'élastique au fur et à mesure.

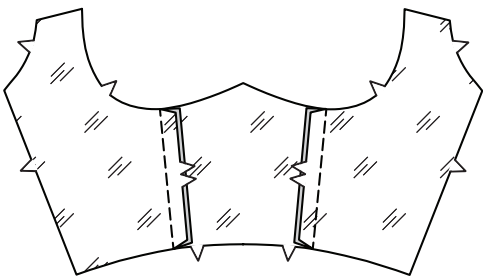


**Modèles A, B :**  
Epinglez la manche sur le bord de l'emmanchure, en faisant coïncider les coutures, les encoches et les symboles. Bâtissez.

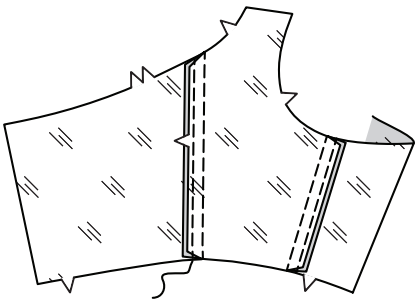


FINITION

**Modèle A :**  
Piquez les pièces de la DOUBLURE corsage côté devant (4) sur les bords du côté de la DOUBLURE corsage devant (3). Pressez les rentrés vers le milieu devant.



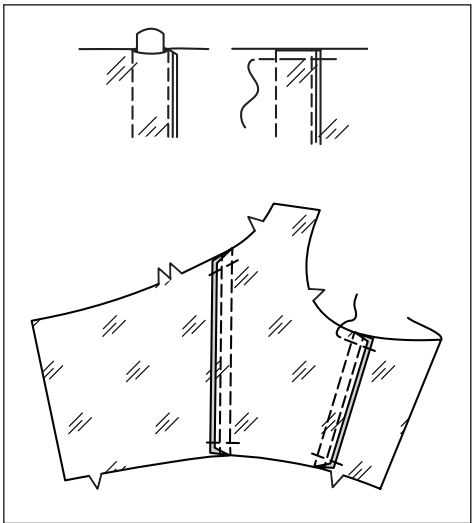
Piquez les pièces de la DOUBLURE corsage dos (5) et la doublure corsage devant sur les côtés. Pressez les rentrés vers le milieu dos. Pour former les coulisses pour la baleine, piquez les rentrés sur place, à 6 mm du bord non fini, comme illustré.



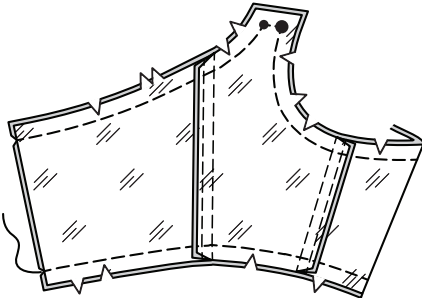
Coupez la baleine de la longueur de chaque côté et de la couture du côté devant entre les lignes de couture supérieure et inférieure. Découpez 3 mm des bouts de la baleine, en arrondissant les bords, comme illustré.



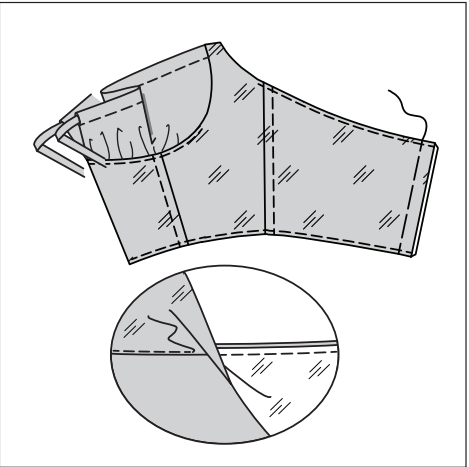
Insérez la baleine dans les coulisses correspondantes. Piquez à travers les bords supérieur et inférieur de chaque coulisse le long des lignes de couture.



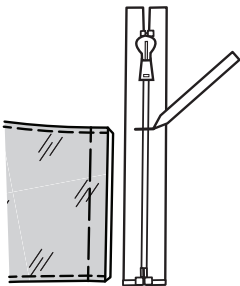
Endroit contre endroit, épinglez la doublure sur le haut, par-dessus les soutien-gorge devant et les manches, en faisant coïncider les milieux, les coutures et les symboles. Piquez les bords supérieur et inférieur, en pivotant au grand cercle sur le milieu devant, en veillant à ne pas prendre les cordons de coulisse ou les manches dans la piqûre. Égalisez.



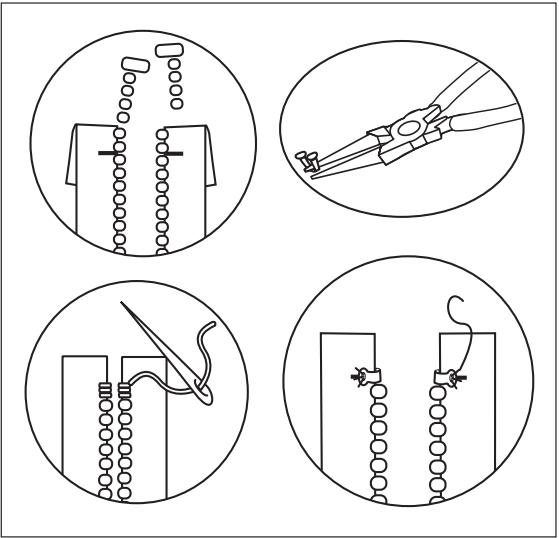
**SOUS-PIQUEZ** la doublure aussi loin que possible. Retournez à l'endroit. Pressez. Bâtissez les bords du dos.



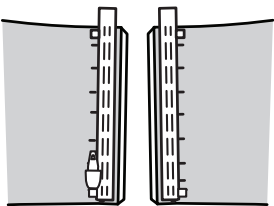
**NOTE :** Il peut être nécessaire de raccourcir la fermeture à glissière. Pour faire un nouvel arrêt de fermeture, placez la fermeture fermée le long du bord de l'ouverture et l'arrêt de fermeture au même niveau que le bord inférieur. Marquez l'emplacement du nouvel arrêt de fermeture à 3 mm au-dessous du bord supérieur.



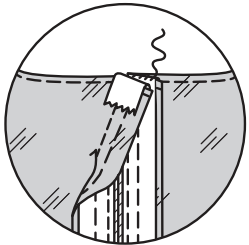
Enlevez les dents au-dessus de la marque pour un nouvel arrêt de fermeture. Courbez un œillet métallique droit avec des pinces et cousez solidement sur la nouvelle marque de chaque ruban. OU faites plusieurs points de surfilage par-dessus le ruban sur la marque.



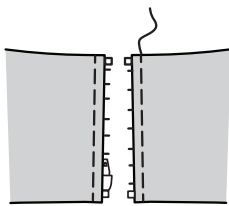
Ouvrez et séparez la fermeture. Sur l'envers, épinglez la fermeture vers le bas, le long des bords de l'ouverture du dos, en plaçant l'arrêt de fermeture au même niveau que le bord inférieur et les dents de la fermeture par-dessus la ligne de couture. Bâtissez. Piquez sur la ligne de couture, en utilisant un pied à fermeture, puis piquez à 6 mm sur les rentrés.



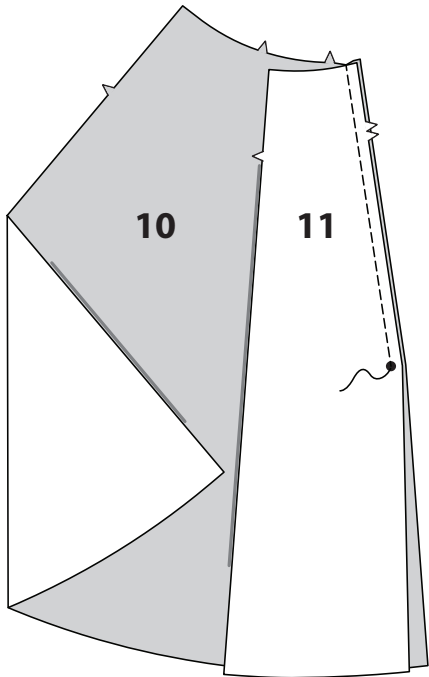
Retournez l'extrémité supérieure de la fermeture vers le bas, en retournant les rentrés vers l'intérieur et les dents de la fermeture vers l'extérieur ; pressez. Cousez les extrémités aux **POINTS COULÉS**, comme illustré.



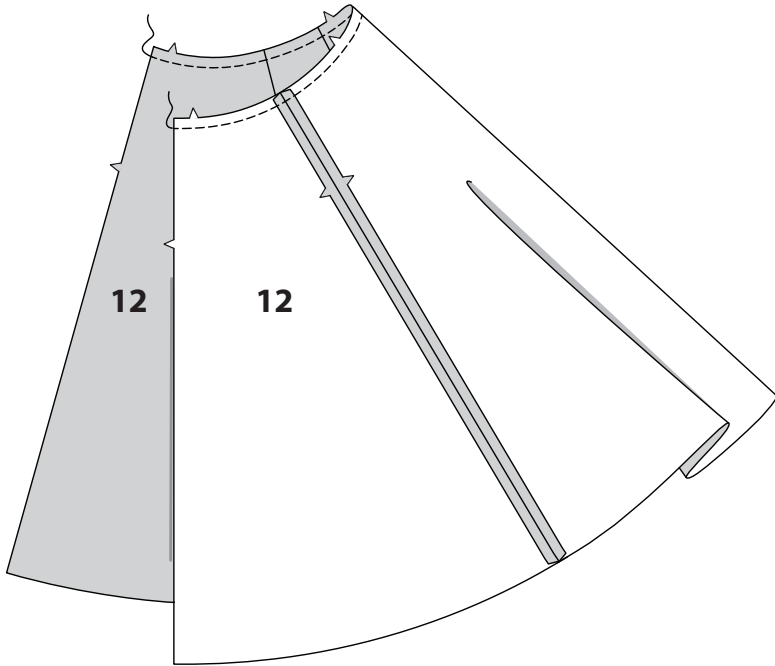
**SURPIQUEZ** les bords de l'ouverture du dos, comme illustré.



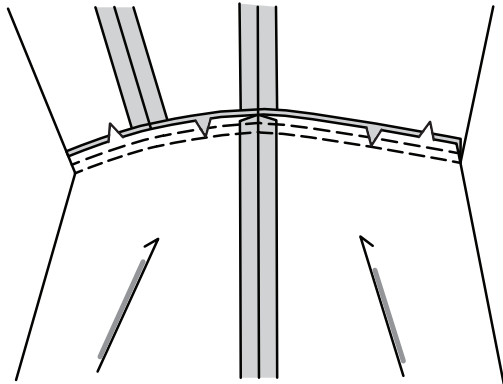
**Modèle B :**  
Piquez la JUPE DEVANT DROIT (10) et la JUPE DEVANT GAUCHE (11) sur le bord du devant, en laissant ouvert au-dessous du grand cercle.



Piquez les pièces de la JUPE DOS (12) et la jupe devant sur les côtés. Faites une **PIQÛRE DE SOUTIEN** sur le bord supérieur de la jupe.

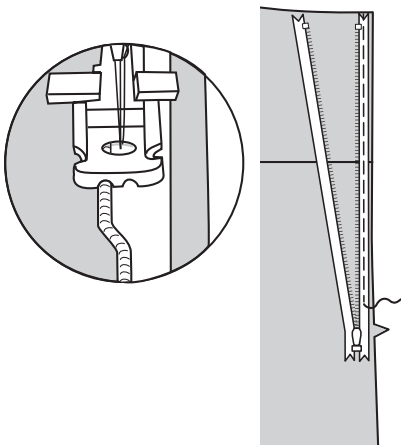


Épinglez la jupe sur le bord inférieur du corsage, en faisant coïncider les milieux et les coutures latérales, en crantant la jupe si nécessaire. Bâissez. Piquez, puis piquez à 6 mm du rentré. Égalisez près de la seconde piqûre. Pressez la couture vers le corsage.

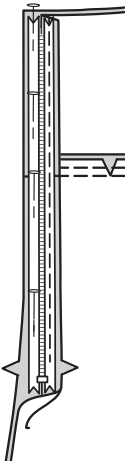


**NOTE :** *Piquez la fermeture en utilisant un pied spécial à fermeture à glissière invisible.*

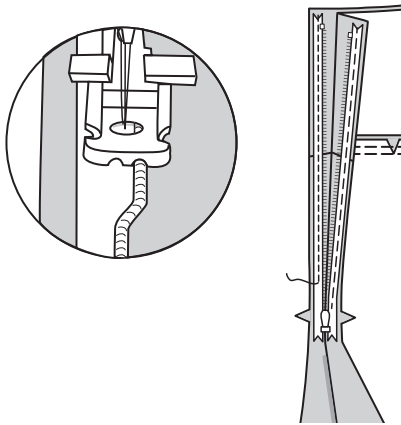
Ouvrez la fermeture à glissière. Sur l'endroit, épinglez la fermeture sur le bord de l'ouverture du dos gauche vers le bas sur le rentré, en plaçant le ruban de la fermeture à 6 mm du bord supérieur du tissu et les dents de la fermeture sur la ligne de couture. Placez la rainure gauche du pied à fermeture par-dessus les dents ; piquez près des dents, en arrêtant à l'encoche.



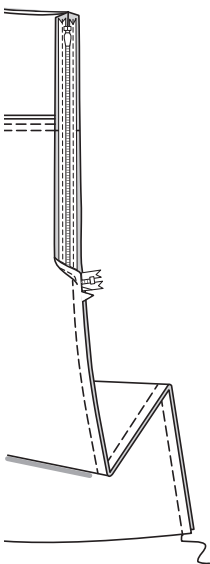
Fermez la fermeture. Épinglez l'autre ruban de la fermeture sur le bord de l'ouverture du dos droit, en plaçant les dents de la fermeture sur la ligne de couture.



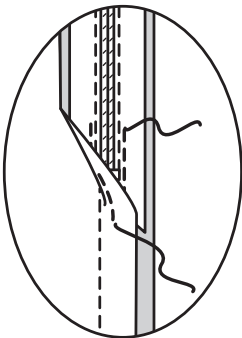
Ouvrez la fermeture. Placez la rainure droite du pied à fermeture par-dessus les dents ; piquez jusqu'à l'encoche.



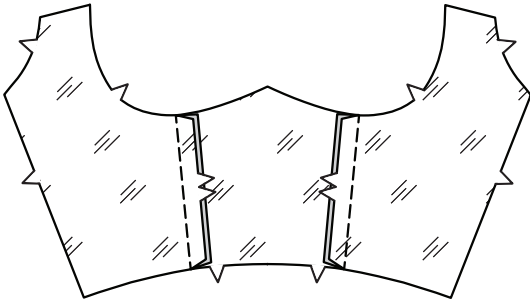
Fermez la fermeture. Glissez le pied à fermeture vers la gauche. Épinglez les pièces du dos ensemble au-dessous de la fermeture. Placez et abaissez légèrement l'aiguille au-dessus et vers la gauche de la piqûre de la fermeture à l'encoche. Piquez la couture du milieu dos au-dessous de l'encoche.



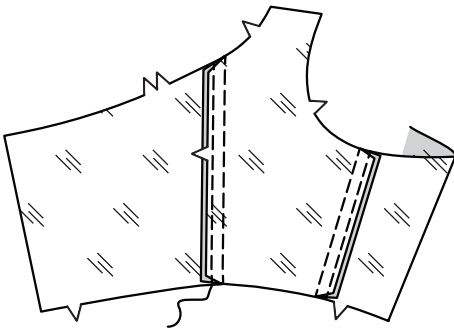
Piquez ou cousez à la main chaque extrémité du ruban de la fermeture sur les rentrés, en maintenant le dos libre au fur et à mesure.



Piquez les pièces de la DOUBLURE corsage côté devant (4) sur les bords du côté de la DOUBLURE corsage devant (3). Pressez les rentrés vers le milieu devant.



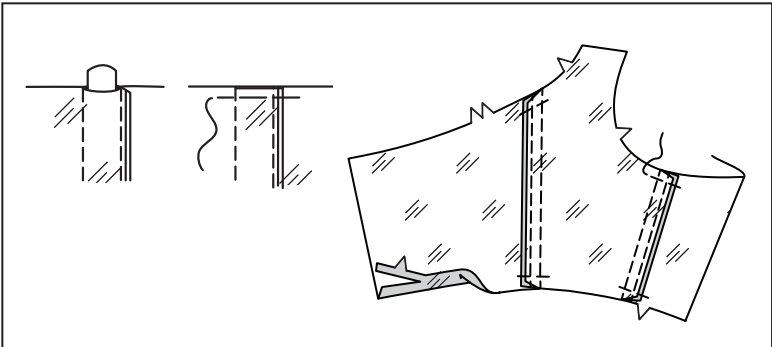
Piquez les pièces de la DOUBLURE corsage dos (5) et la doublure corsage devant sur les côtés. Pressez les rentrés vers le milieu dos. Pour former les coulisses pour la baleine, piquez les rentrés sur place, à 6 mm du bord non fini, comme illustré.



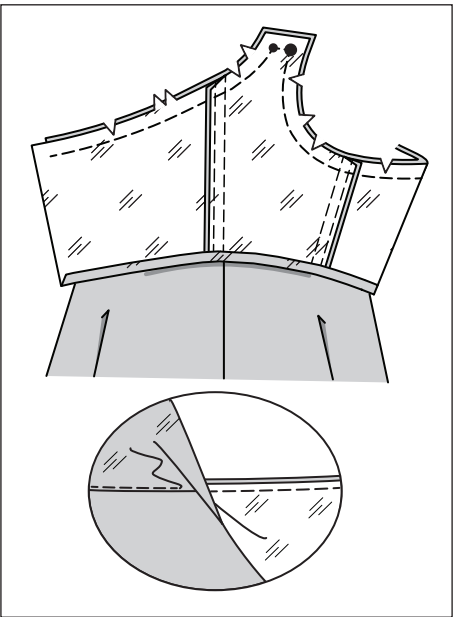
Coupez la baleine de la longueur de chaque couture du côté et du côté de-avant entre les lignes de couture supérieure et inférieure. Découpez 3 mm des bouts de la baleine, en arrondissant les bords, comme illustré.



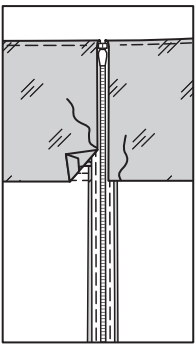
Insérez la baleine dans les coulisses correspondantes. Piquez à travers les bords supérieur et inférieur de chaque coulisse sur les lignes de couture. Repliez le rentré sur le bord inférieur de la doublure. Pressez. Coupez le rentré pressé à 1 cm.



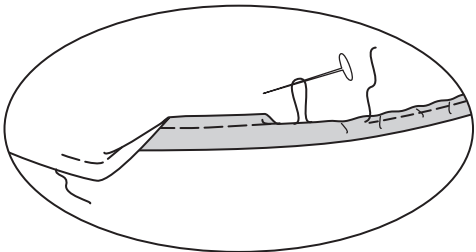
Endroit contre endroit, épinglez la doublure sur le haut, par-dessus les soutien-gorge devant et les manches, en faisant coïncider les milieux, les coutures et les symboles. Piquez les bords supérieurs, en pivotant au grand cercle sur le milieu devant, en veillant à ne pas prendre les cordons de coulisse dans la piqûre. Égalisez. **SOUS-PIQUEZ** la doublure aussi loin que possible.



Retournez la doublure vers l'intérieur, en repliant les bords du milieu dos pour dégager les dents de la fermeture. Pressez. Cousez les bords du milieu dos sur le ruban de la fermeture et le bord inférieur pressé par-dessus la couture de taille aux **POINTS COULÉS**, comme illustré.



Piquez à 6 mm du bord inférieur de la robe, à grands points. Relevez un ourlet de 1.5 cm, en repliant 6 mm sur le bord non fini. Tirez sur le fil pour répartir l'ampleur. Piquez. Pressez.



Faites un **OURLET ÉTROIT** de 1.5 cm sur les bords de l'ouverture de la jupe devant, en amenuisant au-dessus du grand cercle. Pivotez sur la couture à 6 mm au-dessus du grand cercle au fur et à mesure que vous piquez.

